

TABL. 1(274). **DOCHODY BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG RODZAJÓW**
REVENUE OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS BY TYPE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Total</i>	Gminy ^a <i>Gminas^a</i>	Miasta na prawach powiatu <i>Cities with powiat status</i>	Powiaty <i>Powiats</i>	Wojewódz- two <i>Voivodship</i>
		w tys. zł <i>in thous. zł</i>				
OGÓŁEM	2000	6142097,2	2595020,1	2163767,5	1029457,1	353852,5
TOTAL						
	2005	8341173,8	3881049,7	2637488,7	1201222,8	621412,6
	2009	11968476,9	5409411,6	3363515,7	1691723,5	1503826,1
	2010	12782620,2	6034815,1	3829407,5	1905104,8	1013292,8
Dochody własne.....		7106503,9	3354128,0	2675254,0	546164,9	530957,0
Own revenue						
w tym: of which:						
Udziały w podatku dochodowym		2695005,6	1033768,0	945254,7	280699,3	435283,6
<i>Share in income tax</i>						
od osób prawnych		564335,2	90037,8	90041,3	18843,4	365412,7
<i>corporate income tax</i>						
od osób fizycznych.....		2130670,4	943730,2	855213,4	261855,9	69870,8
<i>personal income tax</i>						
Podatek od nieruchomości.....		1382692,2	1001565,4	381126,7	-	-
<i>Tax on real estate</i>						
Podatek rolny		79841,2	78920,0	921,2	-	-
<i>Agricultural tax</i>						
Podatek od środków transportowych		52309,3	33409,5	18899,8	-	-
<i>Tax on means of transport</i>						
Podatek od czynności cywilnoprawnych		140927,5	76720,3	64207,2	-	-
<i>Tax on civil law transactions</i>						
Oплата skarbowa		39816,2	22308,3	17507,8	-	-
<i>Treasury fee</i>						

a Bez dochodów gmin mających również status miasta na prawach powiatu.
a Excluding revenue of gminas which are also cities with powiat status.

TABL. 1(274). **DOCHODY BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG RODZAJÓW (dok.)**
REVENUE OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS BY TYPE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy ^a Gminas ^a	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Województwo Voivodship
	w tys. zł in thous. zł				
Dochody własne (dok.) Own revenue (cont.)					
Dochody z majątku	954664,7	372391,9	552019,3	26992,3	3261,2
<i>Revenue from property</i>					
w tym dochody z wynajmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze	337138,4	157165,8	170657,0	8309,4	1006,2
<i>of which income from renting and leasing as well as agreements with a similar character</i>					
Srodki na dofinansowanie własnych zadań ze źródeł pozabudżetowych	147836,5	110983,5	6745,6	11994,6	18112,7
<i>Funds for additional financing of own tasks from non-budgetary sources</i>					
Dotacje celowe^b	2704303,6	1318099,5	486710,7	555242,5	344250,8
Appropriated allocations^b					
w tym: of which:					
Z budżetu państwa	1776614,9	917433,6	312172,0	409860,4	137148,9
<i>From the state budget</i>					
na zadania: for tasks:					
z zakresu administracji rządowej	1134436,5	617291,2	177682,8	229869,9	109592,7
<i>for government administration tasks</i>					
własne	633951,9	298041,1	132104,6	177637,7	26168,5
<i>for own tasks</i>					
realizowane na podstawie porozumień z orga- nami administracji rządowej	8226,5	2101,4	2384,6	2352,8	1387,7
<i>realized on the basis of agreements with gov- ernment administration bodies</i>					
Otrzymane z funduszy celowych	69052,1	38923,9	4239,0	6313,4	19575,8
<i>Received from appropriated funds</i>					
Na zadania realizowane na podstawie porozu- mień między jednostkami samorządu terytorial- nego	119813,3	28466,0	26618,0	62193,1	2536,2
<i>For tasks realized on the basis of agreements between entities of local self-government</i>					
Subwencja ogólna z budżetu państwa	2971812,7	1362587,6	667442,8	803697,4	138085,0
General subsidies from the state budget					
W tym na zadania oświatowe	2335438,2	1038845,2	602866,1	633853,1	59873,9
<i>Of which for educational tasks</i>					

a Bez dochodów gmin mających również status miasta na prawach powiatu. b Łącznie z dotacjami z paragrafów 200 i 620 klasyfikacji dochodów i wydatków budżetowych (w 2009 r. określanymi jako dotacje rozwojowe).

a Excluding revenue of gminas which are also cities with powiat status. b Including allocations from paragraphs 200 and 620 of the classification of budget revenue and expenditure (in 2009 defined as development allocations).